

Notas

SOCIALES

Por CHICHI ALOY

Para Correspondencia, ESCRIBA A 3665 N.W. 7th St. O LLAME A: 633-8108



El pasado día 4 de agosto contrajeron matrimonio en la Iglesia de San Pedro y San Pablo la distinguida señorita Maruchi Lazaga y el culto joven Nelson Torrado. En la

gráfica aparecen los novios ante el altar en compañía de los padrinos de la ceremonia, señor Alfredo Lazaga, padre de la novia y la señora Marula Abello. (Foto GORT)

Cumpleaños

Nuestras sinceras felicitaciones para la gentil dama señorita Clarita Cardoso quien celebra en esta fecha la grata ocasión de sus cumpleaños y nuestros deseos de que goce de largos años más, rodeada del afecto de sus seres queridos.

Bodas de Papel

Nuestras más caras felicitaciones para la gentil pareja formada por el señor Enrique Díaz, y señora, Silvia Jiménez de Díaz, con motivo de la grata celebración de sus Bodas de Papel, primer aniversario matrimonial, en el día de hoy.

Bodas de Hierro

Vayan nuestras sinceras felicitaciones para la gentil pareja formada por el señor Larry Ramaly y señora, la dama dominicana Vilma Vales de Ramaly, con motivo de la grata celebración de sus Bodas de Hierro, seis años de ventura y bienestar conyugal, en el día de hoy.

Nacimiento

Se encuentra de plácemes el hogar formado por el señor Leopoldo Osvaldo Sánchez y señora, Olga Lydia de Sánchez, miembros estimados de nuestra colonia cubana, con motivo del nacimiento de una hermosa niña, ocurrido con toda felicidad en días pasados en el Hospital Mount Sinai de Miami Beach.

Crucigrama grid with numbers 1-53. Includes a small illustration of a woman's face in the top right corner of the grid area.

- HORIZONTALES
1—Profeta menor
6—Vespucio
13—Deje fuera
14—Tripular un buque
15—Madera mal carbonizada
16—Amarran
17—Exclamación
18—Del verbo atar
19—Cordillera americana
21—Ciento noventa y nueve, en números romanos
22—Población de Cuba
24—Río de Francia
25—Estado americano
26—Aplicaciones
28—Hilo de pescar
29—Montes euroasiáticos
32—Caprichoso
33—Dar besos
34—Delito
35—Alzas
36—Una pareja
37—Habitación avícola
41—Hermano de Jafet
42—Lechos
44—Dios fenicio
45—Asociación Geográfica, Inc.
46—Nombre de mujer
47—Desierto
49—Composiciones poéticas
51—Atrapan
52—Refugiado
53—De asar.

Solución al Crucigrama de Ayer. A grid with the words filled in, including 'CUBA', 'FRANCIA', 'INDIA', 'RESIDE', 'DIBUJO', 'COSTURA', 'LUISE', 'ROSTRO', 'EXTRA', 'NOTA MUSICAL', 'IGUALDAD DE NIVEL', 'CINCO', 'ESTADOS', 'MANI', 'ROA', 'OBOLAR', 'SAMENTA', 'ESOS', 'OSES', 'RES', 'ORAS', 'SINCO', 'PAPAZ', 'LIO', 'AME', 'TIO', 'ABEL', 'ZAR', 'AD', 'CRIOLA', 'RI', 'VARICE', 'OIDORA', 'ASALOS', 'BAABE'.

Los celebran la grata ocasión de sus Bodas de Hierro, seis años de dichosa unión matrimonial, el señor Sanford Schnier y señora, la gentil dama cubana Emma Diéguez de Schnier, a quienes nos complace felicitar calurosamente y desear largos años más de ventura y bienestar conyugal.

Nos complace enviar un cordial saludo al señor Avelino García y señora, Clara Gallano de García, miembros estimados de nuestros círculos cubanos de Miami, con motivo de la grata celebración de sus Bodas de Hierro, seis años de venturosa unión matrimonial, en el día de hoy y formulamos deseos de que gocen de largos años más de dicha y bienestar conyugal.

DIRECTORA DEL CENTRO. Con especial complacencia participamos el reciente nombramiento de que ha sido objeto la gentil señorita Etta Mooney por la Cia. Hotelera Schine Enterprises al ser ascendida al cargo de Directora del Centro de las Américas, sitio predilecto de nuestra colonia hispanoamericana, ubicado en el Hotel McAllister de esta ciudad.

Cumpleaños. Está hoy de días la gentil dama señora Edelmira de Román, esposa del señor Víctor Román y con tal motivo nos complace enviarle nuestras calurosas felicitaciones y votos porque cumpla muchos, y muy venturosos, años más.

FLORIDA SHORES HOTEL EN EL MAR y 84 St. Por Persona, 2 en un cuarto 15 DE 175 CUARTOS \$3 Diarios por 4 Cuartos en el Hotel hasta Dic. 1. PISCINA PLAYAS COCINAS, BALCONES, T.V. COCKTAIL PARTIES ENTRETENIMIENTOS, BAILES, CERCA DE TODO. PARQUEO GRATIS. SILLAS DE EXTENSION GRATIS. UNION 5-3551. UNION 6-2441.

GUITARRAS ESPAÑOLAS ACABAMOS DE RECIBIR UN LOTE DE ESPAÑA KAAI MUSIC STUDIOS 1522 S. W. 8 St. FR 9-2357

ZILIA CONJUNTAMENTE CON SU ESTILISTA JULIO PROCEDENTE DE NEW YORK OFRECE SUS SERVICIOS EN SALON DE BELLEZA ZILIA 5880 W. Flagler St. PRECIOS ESPECIALES A REFUGIADOS

Primera Iglesia Presbiteriana Unida Hispana. Unica iglesia hispana en Miami que representa o continua el trabajo de la Iglesia Presbiteriana en Cuba y Puerto Rico. 2480 N. W. 7th St. DOMINGOS: 9:30 A.M.—Escuela Dominical 10:30 A.M.—Servicio de Adoración MIERCOLES: 8:00 P.M.—Servicio de Oración y Estudio Bíblico. Invitamos Cariñosamente a la Colonia Latina Rev. Ernesto Sosa - Pastor. Hay nursery y aire acondicionado. SE OFRECEN CLASES DE INGLES GRATUITAMENTE MARTES Y JUEVES DE 7 A 9 P.M.

El Poema de Hoy—El Gladiolo

PERDON

Yo nunca me rei cuando tú te reias ni lloraste a mi llanto; tú no me comprendías... ¡Era tan poco lo que tú pedias a la vida! Un pan, un techo, una mujer cualquiera; cualquiera que pasara, la primera... ¡Y yo?... Yo no era nada de lo que tú querias. Y te perdí sin frases, sin lágrimas, sin nada... Sin sólo una mirada... Tú no me comprendias, ¡qué te asombra? Y seguiste lo mismo tras la mujer cualquiera; cualquiera que pasara, la primera... ¡Y yo?... Yo sólo sigo tras mi propia sombra. ¡Que risa rara vierto a nuestra historia! Qué rey, qué príncipe tiene en mi memoria tu sitio de silencio y de fracaso... El eco duro de tu frase tosca; tu brusca mano, hosca al brillo de mi alma enredado a tu brazo... ¡Era tan poco lo que tú pedias a la vida y te diera... Un pan, un techo, una mujer cualquiera... ¿Y yo?... Yo lo he tenido todo, de la gloria a la herida... Y te fuiste inmutable lo mismo que viniste... ¿Y yo...? ¡Yo no estoy triste! Yo estoy plena y vacía de nada, como la vida.

FAVOR ENVIARNOS SU CORRESPONDENCIA AL APARTADO 366 MIAMI 48, FLA.

Diario Las Américas

COSMETICA EUROPEA PRODUCTOS DE RECONSTRUCCION Y BELLEZA. Dams, ¿cuál es su problema? Las ayudamos sinceramente con las más famosas CREMAS que encierran secretos efectivos y reales para la conservación y restauración de sus atractivos. Tenemos legítima JALEA REAL ALEMANA reconstituyente de múltiples beneficios en el organismo. Consejos e indicaciones individuales absolutamente gratuita. Por doña Beatriz, 141 N.E. 3 Ave. (Room 211)

ATENCIONI TURISTAS EN MIAMI. Ahorre Tiempo, Dinero y Sean Atendidos Por Experto Personal Latino CONTINENTAL Co. 246 Northeast 2nd Ave., Miami 32, Florida. Artículos finos para damas y caballeros de las famosas marcas. Vayan para ellos nuestras más caras felicitaciones y votos porque disfruten de largos años más de dicha y bienestar matrimonial. Camisas blancas y de sport. Corbatas, pijamas, medias, leites, blusas, guantes, trajes de baño, sweaters y medias. Trajes de Baño - Rose Marie Reid, Jantzen, Cole of California, Catalina, Seab's. Visitenos sin compromiso o solicite transportación gratuita llamando al Teléfono: FR 9-0432 (Atendemos Pedidos de Exportación)

MAE FABRICS 126 SO. MIAMI AVE. Between Burdine's & Herald. LAS VENTAS COMIENZAN LUNES

GRATIS Informes y Cálculos sobre Colegios Privados Acreditados. Todos los Tipos y Precios. Maticulamos. 25 Años de Experiencia. AMERICAN SCHOOLS BUREAU. 36 N.E. First St., Serbold Building, Miami 32, Fla. MICHAEL RICHARDSON, Dir. FR 1-6812

MANTENGA LA CIUDAD LIMPIA Super Ganga LA FACTURA FAMILIAR DOLARES A 33c OIGA W.M.I.E. (1140 Kclos.) DE LUNES A VIERNES A LAS 3:45 P.M.

ABIERTO LUNES Y VIERNES — POR LA NOCHE Jackson's / Byrons La Marick Beauty Salons FAMOSA ONDA LANOLINA CON PROTEINA DE LA MARICK. UNA VERDADERA GANGA. REG. 12.50 ahora Rebajado a 6.50 COMPLETO Y otros especiales desde 8.50 VENGA A LA MARICK Una Operadora Latina le espera y Saldrá hecha una Belleza. Siempre hay un Salón La Marick. Cerca de su Casa. 51 E. FLAGLER ST.—MIAMI Phone FR 1-4269. 45 MIRACLE MILE — CORAL GABLES Phone HI 4-3322. 1736 N.W. 36th St. — ALLAPATTAH Phone NE 3-2111. PALM SPRINGS VILLAGE SHOPPING CENTER HIALEAH — Phone TU 7-4919. WEST HOLLYWOOD, 978-6208

Corte el Cupón y Guárdelo. CON CUPON SOLAMENTE VALUADAS POR... TELAS DE CORTINAS 19c RETAZOS GRANDES IGUALABLES. TELAS SURTIDA PARA MODISTAS 17c. SURTIDOS ALGODONES 5 Yards Por. DRIP DRY SEDA ESTRON VALUADAS POR \$2.49. 64c YARDA. LUNES Y VIERNES 9 p.m. Abierto Hasta las